18 November 2010
Arabic

الجمعية العامة

الدورة الخامسة والستون

اللجنة الثالثة

البند ٦٨ (ب) من جدول الأعمال

تعزيز حقوق الإنسان وهمايتها: مسائل حقوق
الإنسان، بما في ذلك النهج البديلة لتحسين التمتع
الفعلي بحقوق الإنسان والحريات الأساسية

جنوب أفريقيا: تعديلات على مشروع القرار A/C.3/65/L.33/Rev.1

برنامج أنشطة السنة الدولية للمنحدرين من أصل أفريقي

١ - في الفقرة ١ من المنطوق، يُستعاض عن "تحيط علما بمشروع برنامج" بـ "تقرر اعتماد برنامج"، وتُضاف عبارة "الوارد في مرفق هذا القرار"، بعد "للمنحدرين من أصل أفريقي" فتصبح الفقرة كما يلي:

١ - تقرر اعتماد برنامج الأنشطة المتعلقة بالسنة الدولية للمنحدرين من أصل أفريقي الوارد في مرفق هذا القرار،

٢ - في الفقرة ٢ من المنطوق يُستعاض عن "تحيط علما مع التقدير" بـ "ترحب"، فتصبح الفقرة كما يلي:

٢ - ترحب بالجهود الجارية التي يضطلع بها فريق الخبراء العامل المعني بالمنحدرين من أصل أفريقي وبتوصياته بشأن موضوع "المنحدرين من أصل أفريقي: الاعتراف والعدالة والتنمية" الواردة في تقريره (A/HRC/14/15).

٣ - في الفقرة ٤ من المنطوق يُستعاض عن "مناقشة مواضيعية رفيعة المستوى" بـ "مشاورة عامة في جنيف"، فتصبح الفقرة كما يلي:

- ٤ - **تطلب أيضا** إلى الأمين العام أن يحتتم السنة الدولية للمنحدرين من أصل أفريقي بعقد مشاورة عامة في جنيف حول تحقيق أهداف وغايات السنة الدولية.
- ٤ - في الفقرة ٥ من المنطوق يُستعاض عن "دعم تنفيذ أنشطة السنة الدولية" بـ "دعم تنفيذ أنشطة السنة الدولية والمشاركة فيها"، فتصبح الفقرة كما يلي:
- ٥ - **تدعو** الدول الأعضاء إلى دعم تنفيذ أنشطة السنة الدولية والمشاركة فيها، وإلى التعاون البناء والحاسم لكفالة تحقيق تقدم سريع ونتائج ملموسة صوب بلوغ أهداف السنة الدولية.
- ٥ - في الفقرة ٦ من المنطوق تُحذف عبارة "الدول الأعضاء و" الواردة قبل عبارة "الجهات المانحة"، فتصبح الفقرة كما يلي:
- ٦ - **تشجع** الجهات المانحة وسائر أصحاب المصلحة على المشاركة والإسهام، على أساس طوعي، في الأنشطة المتصلة بالسنة الدولية؛
- ٦ - في الفقرة ٧ من المنطوق تُحذف عبارة "والاسترشاد بمشروع برنامج الأنشطة" الواردة في نهاية الفقرة، فتصبح الفقرة كما يلي:
- ٧ - **تشجع** الوكالات المتخصصة التابعة لمنظومة الأمم المتحدة، في حدود ولاية كل منها والموارد المتاحة لها، والمنظمات الحكومية الدولية، والمجتمع المدني، بما في ذلك المنظمات غير الحكومية، على تطوير أنشطة خاصة بالسنة الدولية، آخذة في الاعتبار غاياتها وأهدافها.
- ٧ - يُضاف النص التالي كمرفق لمشروع القرار:

المرفق

مشروع برنامج أنشطة السنة الدولية للمنحدرين من أصل أفريقي

على الصعيد الدولي

- ١ - كفالة تسليط الضوء على موضوع السنة الدولية للمنحدرين من أصل أفريقي والنظر فيه، وهو: "المنحدرون من أصل أفريقي: الاعتراف والعدالة والتنمية"، طوال فترة أنشطة السنة الدولية.

- ٢ - تصميم شعار للسنة الدولية يُستخدم في مراسمها، ويفضل أن يتولاه فنان من أصل أفريقي.
- ٣ - إصدار إدارة بريد الأمم المتحدة طوابع تعكس موضوع السنة الدولية وعنوانها.
- ٤ - قيام إدارة شؤون الإعلام/مفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان بإنتاج ونشر كتيب يحتوي رسوما توضيحية تستخدمه مراكز الأمم المتحدة للإعلام والمنظمات غير الحكومية والمدارس وعمامة الجمهور، فضلا عن ملصق يُبرز موضوع السنة الدولية وإعلانات عامة تستخدم نفس التصميمات لعرضها في وسائل الإعلام الدولية والمواقع الشبكية وما شابهها؛
- ٥ - إجراء دراسة استقصائية، بإرشاد فريق الخبراء العامل المعني بالمنحدرين من أصل أفريقي، عن حالة تنفيذ أحكام إعلان وبرنامج عمل ديربان ذات الصلة بالمنحدرين من أصل أفريقي؛
- ٦ - حث خطى الدعم العالمي لإقامة نصب تذكاري دائم لضحايا الرق وتجارة الرقيق عبر المحيط الأطلسي والمساهمة في ذلك، والاحتفال رسميا بيوم ٢٥ آذار/مارس في جميع مقار الأمم المتحدة وإدراجه ضمن برامج هيئات الأمم المتحدة بوصفه اليوم الدولي لإحياء ذكرى ضحايا الرق وتجارة الرقيق عبر المحيط الأطلسي.